

英语四级考试听力中性别差异文化（三）PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/122/2021_2022__E8_8B_B1_E8_AF_AD_E5_9B_9B_E7_c83_122502.htm 再比如在“谁付帐？”这个问题上，传统观点认为：一般西方人都喜欢AA制，各付各的钱。但是，在四级听力的历史上，几乎从来没有各自付帐的情况，往往不是由男生请客就是由女生请客，而且这两种情况出现的概率几乎是一样的。这在我们看来，首先就是不符合传统的中国人的做法。传统的中国男人往往以请客为豪，并借此来显示自己的男人气概。然而，在澳大利亚，情况则完全不同。悉尼大学有老师曾经做过长期的现场调查，看看澳大利亚男女一起吃饭时，是由男生付帐多还是女生付帐多。结果表明：在一个中国餐馆里请客付帐的往往是女生！可以说，2002年12月的第一题就是一道四级听力出题思维的最好体现：“M: Mary, would you join me for dinner tonight? W: You treated me last weekend. Now it's my turn. Shall we try something Italian? Q: What do we learn from the conversation?” 本题可谓是不偏不倚，礼尚往来。最后，我们再看一看四级听力是如何处理两性的社会角色和分工问题的。这个比较敏感的社会问题，曾经多次在四级听力中被提及，1997年1月的短文题就曾经论述了，英国家庭的变迁，其中重点分析了女性社会地位提高的原因。2003年6月的短文题也从另一个侧面讲述了女学生的地位在剑桥大学逐步获得认可的过程。可见，四级听力承认一个基本的事实：第二次世界大战以后，女性在全世界范围内越来越多地获得了平等的地位、权力和尊重，这正是大势所趋。然而，在这个大前提

之下，家务又是由谁来做的呢？按照西方的传统，女性承担更多的家务，这一点，中国大部分地区也一样。我们先看1991年6月的一篇短文，其中由于男主人升迁，所以由女主人负责把房子卖掉。然后是1997年1月的第八题：“M: Can you stay for dinner? W: I'd love to, but I have to go and send some registered mail before picking up the children from school. Q: Where will the woman go first?” 女性需要完成寄信接小孩等琐碎的家务。再看1998年1月的第九题：“M: It's such a beautiful day. Why not sit out in the backyard for a while and enjoy it? W: I'd love to. But there's a lot of laundry to do. Q: What will the woman probably do?” 这题中，女性又承担了洗衣服的家务。因此，在四级听力的历史中，一般情况下，几乎都是由“女主内”的。但是，这也并不意味着女性在男性选择工作的问题上没有发言权。比如说，2000年6月的第四题中：“W: If I were you, I would have accepted the job. M: I turned down the offer because it would mean frequent business trips away from my family. Q: Why didn't the man accept the job?” 男性就明确表明了女性在选择工作问题方面不仅是具有一定发言权的，而且是具有决定权的。又比如2003年6月的第五题：“M: Mary doesn't want me to take the job. She says our child is too young. And the job requires much traveling. W: You should talk to her again and see if you can find a way out. Think about the gains and the losses before you make the decision. Q: What do we learn from the conversation?” 100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com